vinetur

Высший административный суд Франции подтвердил обязательность единого обозначения для вин Graves

Суд отклонил иск UMVIN и сохранил обязательное обозначение по уставу для бутылок с вином урожая 2026 года

среда, 18 ноября 2026 г.



Государственный совет Франции — высший административный суд страны — во вторник, 17 ноября, постановил, что на этикетках вин апелласьона Graves можно обязать указывать единое обозначение. Суд отклонил иск Союза винных домов и марок (Union des maisons et marques de vin, UMVIN).

Спор касался изменений, утвержденных французским правительством в 2025 году в спецификации продукции контролируемых апелласьонов Graves и Graves Supérieures в Бордо. UMVIN просил суд отменить министерские постановления, утвердившие эти спецификации, либо, как минимум, признать недействительным положение, обязывающее указывать на бутылках единое обозначение, соответствующее уставу, разработанному союзом виноградарей Graves.

Государственный совет указал, что постановление от 3 марта 2025 года было впоследствии отменено и заменено постановлением от 19 сентября 2025 года, касающимся апелласьона Graves, поэтому дело следует рассматривать как оспаривание более позднего постановления. Затем суд отклонил требования UMVIN.

Согласно решению суда, спецификация Graves предусматривает, что начиная с урожая 2026 года на этикетках вин должно быть единое обозначение, описанное в действующем уставе, который доступен всем участникам рынка. Суд заявил, что, утвердив эту формулировку, министры придали положениям устава статус обязательного правила, включив его непосредственно в спецификацию апелласьона. Среди элементов обозначения — логотип со словом “Graves” заглавными буквами, под которым в зависимости от конкретного вина размещается надпись “Vin de Bordeaux” или “Grand vin de Bordeaux”.

UMVIN утверждал, что процедура принятия этого правила была нарушена по нескольким основаниям. По мнению объединения, уведомление о начале национальной процедуры подачи возражений было составлено ненадлежащим образом, поскольку в нем не говорилось, что предлагаемые изменения предусматривают обязательное единое обозначение на этикетках бутылок. Государственный совет с этим не согласился. Суд указал, что опубликованное в Официальном журнале Французской Республики 17 января 2024 года

уведомление надлежащим образом разъясняло цель процедуры — внести изменения в спецификации апелласьонов Graves и Graves Supérieures — и устанавливало срок подачи возражений. Закон, по мнению суда, не требовал указывать в уведомлении именно это изменение правил маркировки.

Объединение винного бизнеса также оспорило состав профильного национального комитета при Национальном институте происхождения и качества (INAO), который одобрил проекты спецификаций 28 ноября 2024 года. UMVIN утверждал, что при голосовании производителей было больше, чем торговых компаний. Суд отклонил и этот довод, отметив, что правила требуют сбалансированного представительства различных секторов в составе комитета в целом, но это требование не меняет порядок голосования его членов при наличии кворума.

Еще один процедурный довод касался комиссии по расследованию, назначенной комитетом INAO для изучения предложенных изменений. UMVIN заявил, что после ухода в июне 2024 года представителя торгового сектора, которого не заменили, комиссия перестала обеспечивать требуемое разнообразие профессий и секторов. Государственный совет указал, что это произошло незадолго до публикации отчета комиссии, не повлияло на его содержание и в любом случае не могло сказаться на окончательном решении или лишить заинтересованные стороны процессуальной гарантии.

В постановлении также рассматривалось соотношение французских мер с процедурами Европейского союза. Одна из частей реформ 2025 года предусматривала упразднение апелласьона Graves Supérieures при условии одобрения Европейской комиссией. UMVIN утверждал, что постановление от 19 сентября 2025 года незаконно, поскольку утвердило изменения, связанные с упразднением апелласьона, до того, как Комиссия приняла решение. Государственный совет отклонил этот довод, заявив, что нормы ЕС не требуют, чтобы решение Комиссии предшествовало национальному постановлению об утверждении изменений. Суд отметил, что во французском постановлении прямо указано: оно вступит в силу только с даты одобрения Комиссией запроса об упразднении апелласьона.

UMVIN также заявил, что перед принятием постановления в сентябре 2025 года следовало провести вторую национальную процедуру подачи возражений. Суд указал, что новая процедура не требовалась, поскольку предложение об упразднении Graves Supérieures уже проходило национальную процедуру подачи возражений до принятия постановления в марте 2025 года.

За делом внимательно следили во французском винном секторе: оно показало, насколько далеко апелласьон может зайти, вводя общие правила оформления в своей официальной спецификации. Хотя спор возник вокруг Graves, решение может иметь более широкие последствия для виноделен, кооперативов и торговых компаний в других апелласьонах, если они захотят ввести аналогичные общие обозначения или инструменты брендинга. Оно также проясняет, какие возможности есть у французских органов апелласьонов для защиты требований к коллективной маркировке в рамках действующего регулирования.

Для производителей Graves непосредственное последствие состоит в том, что обязательное обозначение сохраняется для вин урожая 2026 года. Правило будет распространяться на бутылки этого винтажа по мере их выхода на рынок, в том числе в 2027 году. Для торговых компаний и владельцев брендов решение снимает серьезное юридическое препятствие для исполнения требования и подтверждает, что обозначение, предусмотренное уставом, может оставаться частью правил маркировки апелласьона.